PRIMO PIANO

PNRR

IL PIANO NAZIONALE DI RIPRESA E RESILIENZA TRA DIRITTO EUROPEO E NAZIONALE: UN TENTATIVO DI INQUADRAMENTO GIURIDICO
di *Marcello Clarich* **1025**

DIRITTO CIVILE

Procreazione medicalmente assistita

Corte costituzionale 9 marzo 2021, n. 33 **1034**
Corte costituzionale 9 marzo 2021, n. 32 **1037**

LA CORTE COSTITUZIONALE E LA GENITORIALITÀ DELLE COPPIE DELLO STESSO SESSO TRA TRASCRIZIONE DEGLI ATTI DI NASCITA ESTERI E SOLUZIONI ALTERNATIVE
di *Sara Tonolo* **1043**

Tasso di leasing

Cassazione Civile, Sez. III, 13 maggio 2021, n. 12889 **1057**
IL CONCETTO DI TASSO *LEASING* E LE CONSEGUENZE IN CASO DI ERRONEA INDICAZIONE
di *Claudio Tranquillo* **1060**

Adozione

Cassazione Civile, Sez. I, 25 gennaio 2021, n. 1476, ord. **1066**
L'ADOZIONE MITE TRA VINCOLI INTERNAZIONALI E FORMANTI INTERNI
di *Ugo Salanitro* **1070**

Nascita indesiderata

Cassazione Civile, Sez. III, 15 gennaio 2021, n. 653 **1079**
UNA TUTELA ANTICIPATA IN MATERIA DI NASCITA INDESIDERATA
di *Mattia Corbellini* **1081**

Trascrizione della domanda giudiziale

Cassazione Civile, Sez. II, 22 dicembre 2020, n. 29248 **1088**
RINNOVAZIONE DELLA TRASCRIZIONE DELLA DOMANDA GIUDIZIALE NEI CONFRONTI DI EREDI E AVENTI CAUSA DEL CONVENUTO
di *Andrea Caloni* **1091**

Donazione indiretta

Cassazione Civile, Sez. II, 30 ottobre 2020, n. 24040 **1100**
CARATTERI DELLA DONAZIONE INDIRETTA E DIFFERENZE CON IL NEGOZIO SIMULATO
di *Chiarastella Gabbanelli* **1102**

Contratto per persona da nominare

CassazioneCivile, Sez. III, 22 giugno 2020, n. 12120 **1112**
CONTRATTO PER PERSONA DA NOMINARE, *ELECTIO AMICI* E VALUTAZIONE DELLA *SCIENTIA DAMNI*
di *Elena Guardigli* **1117**

ITINERARI DELLA GIURISPRUDENZA

LA PROCREAZIONE MEDICALMENTE ASSISTITA NELLA GIURISPRUDENZA COSTITUZIONALE E DI LEGITTIMITÀ
a cura di *Aldo Carrato* e *Rosanna De Rosa* **1128**

OSSERVATORI

OSSERVATORIO DELLA CORTE DI GIUSTIZIA UE
a cura di *Roberto Conti* **1147**

RASSEGNA DELLA CORTE DI CASSAZIONE
a cura di *Luigi La Battaglia* **1150**

RASSEGNA DELLA CORTE DI CASSAZIONE - CONTRASTI GIURISPRUDENZIALI
a cura di *Giacomo Travaglino* **1159**

INDICI

INDICE DEGLI AUTORI - INDICE CRONOLOGICO DEI PROVVEDIMENTI - INDICE ANALITICO **1164**

PROCEDURA DI REVISIONE

I contributi inviati per la pubblicazione alla Rivista *Il Corriere giuridico*, su iniziativa dell'autore o su richiesta della Direzione scientifica, sono sottoposti alla procedura di revisione c.d. "a doppio cieco".
La procedura garantisce il rispetto dell'anonimato dell'autore e del revisore.
La valutazione è affidata a un membro del Comitato per la valutazione scelto a rotazione in base alla competenza per materia.
I componenti del Comitato per la valutazione sono indicati in ordine alfabetico in ciascun fascicolo della Rivista.
Il revisore riceve una scheda di valutazione da compilare entro il termine indicato.
Nel caso di tardiva o mancata consegna della scheda, la Direzione scientifica si riserva la facoltà di scegliere un nuovo revisore.
Se la valutazione è positiva il contributo è pubblicabile.
In caso di valutazione positiva condizionata a revisione o modifica, la Direzione autorizza la pubblicazione solo a seguito dell'adeguamento del contributo alle osservazioni del revisore.
In caso di valutazione negativa, il contributo non è pubblicabile.
La Direzione si riserva la facoltà di pubblicare, in casi eccezionali, contributi non previamente sottoposti alla procedura di revisione.

COMITATO PER LA VALUTAZIONE

Ettore Battelli, Salvatore Boccagna, Raffaele Caterina, Paoloefisio Corrias, Massimo D'Auria Marco De Cristofaro, Francesco Delfini, Stefano delle Monache, Francesco di Giovanni, Pasquale Femia, Giuseppe Ferri, Giovanni Furgiuele, Marino Marinelli, Fabiana Massa Felsani, Marisaria Maugeri, Massimo Montanari, Stefano Pagliantini, Massimo Proto, Matteo Rescigno, Alberto A. Romano, Ugo Salanitro, Renato Santagata, Salvatore Sica, Marcello Stella, Mario Stella Richter, Alberto Tedoldi, Chiara Tenella Sillani, Francesco Venosta

INDICE DEGLI AUTORI

Caloni Andrea

Rinnovazione della trascrizione della domanda giudiziale nei confronti di eredi e aventi causa del convenuto **1091**

Carrato Aldo

La procreazione medicalmente assistita nella giurisprudenza costituzionale e di legittimità **1128**

Clarich Marcello

Il Piano nazionale di ripresa e resilienza tra diritto europeo e nazionale: un tentativo di inquadramento giuridico **1025**

Corbellini Mattia

Una tutela anticipata in materia di nascita indesiderata **1081**

De Rosa Rosanna

La procreazione medicalmente assistita nella giurisprudenza costituzionale e di legittimità **1128**

Gabbanelli Chiarastella

Caratteri della donazione indiretta e differenze con il negozio simulato **1102**

Guardigli Elena

Contratto per persona da nominare, *electio amici* e valutazione della *scientia damni* **1117**

Salanitro Ugo

L'adozione mite tra vincoli internazionali e formanti interni **1070**

Tonolo Sara

La Corte costituzionale e la genitorialità delle coppie dello stesso sesso tra trascrizione degli atti di nascita esteri e soluzioni alternative **1043**

Tranquillo Claudio

Il concetto di tasso *leasing* e le conseguenze in caso di erronea indicazione **1060**

INDICE CRONOLOGICO DEI PROVVEDIMENTI

Giurisprudenza

Corte di giustizia

3 giugno 2021, n. C-624/19, Sez. II **1148**

10 giugno 2021, n. C-65/20, Sez. I **1147**

Corte costituzionale

9 marzo 2021, n. 32 ..... **1037**

9 marzo 2021, n. 33 ..... **1034**

Corte di cassazione

22 giugno2020, n. 12120, sez. III **1112**

30 ottobre 2020, n. 24040, sez. II **1100**

22 dicembre 2020, n. 29248, sez. II **1088**

15 gennaio 2021, n. 653, sez. III **1079**

25 gennaio 2021, n. 1476, ord., sez. I **1066**

13 maggio 2021, n. 12889, Sez. III **1057**

23 giugno 2021, n. 17963, sez. III **1155**

23 giugno 2021, n. 18011, sez. II **1156**

25 giugno 2021, n. 18284, ord., sez. III **1153**

30 giugno 2021, n. 18610, ord., sez. I **1152**

8 luglio 2021, n. 19427, SS.UU. **1150**

INDICE ANALITICO

Adozione

Adozione mite

L'adozione mite tra vincoli internazionali e formanti interni *(Cassazione Civile, Sez. I, 25 gennaio 2021, n. 1476, ord.)* di *U. Salanitro* **1066**

Contratti

Contratto per persona da nominare

Contratto per persona da nominare, *electio amici* e valutazione della *scientia damni (Cassazione Civile, Sez. III, 22 giugno2020, n. 12120)* di *E. Guardigli* **1112**

Diritti reali

Servitù coattiva di gasdotto

La servitù di gasdotto rientra, per effetto di quanto previsto dall'art. 3, L. n. 154 del 2016, tra quelle passibili di costituzione coattiva *ope judics* su domanda dell'esercente il servizio di distribuzione del gas e non del proprietario del fondo interessato alla relativa erogazione, dovendosi il fondo dominante individuare – come confermato dall'art. 3 cit., che impone di consentire il passaggio delle tubazioni per l'allacciamento "alla rete del gas" e non a qualunque serbatoio, anche privato, di gas - non già in quello dell'utente somministrato, bensì nell'impianto di distribuzione (quale fondo a destinazione industriale o commerciale). *(Cassazione Civile, Sez. II, 23 giugno 2021, n. 18011)* Osservatorio **1156**

Diritto fallimentare

Abusiva concessione del credito al fallito e legittimazione del curatore

Il curatore fallimentare è legittimato ad agire contro la banca per la concessione abusiva del credito, in caso di illecita nuova finanza o di mantenimento dei contratti in corso, che abbia cagionato una diminuzione del patrimonio del soggetto fallito, per il danno diretto all'impresa conseguito al finanziamento e per il pregiudizio all'intero ceto creditorio a causa della perdita della garanzia patrimoniale *ex* art. 2740 c.c. *(Cassazione Civile, Sez. I, 30 giugno 2021, n. 18610, ord.)* Osservatorio **1152**

Donazione

Donazione indiretta

Caratteri della donazione indiretta e differenze con il negozio simulato *(Cassazione Civile, Sez. II, 30 ottobre 2020, n. 24040)* di *C. Gabbanelli* **1100**

Genitorialità

Procreazione medicalmente assistita

La Corte costituzionale e la genitorialità delle coppie dello stesso sesso tra trascrizione degli atti di nascita esteri e soluzioni alternative *(Corte costituzionale 9 marzo 2021, n. 33; Corte costituzionale 9 marzo 2021, n. 32)* di *S. Tonolo* **1034**

La procreazione medicalmente assistita nella giurisprudenza costituzionale e di legittimità, a cura di *A. Carrato* e *R. De Rosa* **1128**

Leasing

Tasso di leasing

Il concetto di tasso leasing e le conseguenze in caso di erronea indicazione *(Cassazione Civile, Sez. III, 13 maggio 2021, n. 12889)* di *C. Tranquillo* **1057**

Nascita indesiderata

Responsabilità del medico

Una tutela anticipata in materia di nascita indesiderata *(Cassazione Civile, Sez. III, 15 gennaio 2021, n. 653)* di *M. Corbellini* **1079**

Processo civile

Abolizione delle tariffe e decreto ingiuntivo per il pagamento dei compensi di avvocato

Le Sezioni Unite, enunciando il principio nell'interesse della legge ex art. 363, comma 1, c.p.c., hanno affermato che, in tema di liquidazione dei compensi degli avvocati, l'abrogazione del sistema delle tariffe professionali disposta dal D.L. n. 1 del 2012, conv. dalla L. n. 27 del 2012, non ha determinato, in base all'art. 9 di tale decreto, l'abrogazione dell'art. 636 c.p.c., sicché l'avvocato che intende agire per la richiesta dei compensi per prestazioni professionali, anche nel vigore della nuova disciplina, può continuare ad avvalersi del procedimento per ingiunzione di cui agli artt. 633 e 636 c.p.c., ponendo a base del ricorso la parcella delle spese e prestazioni, sottoscritta e corredata del parere della competente associazione professionale, che sarà rilasciato sulla base dei parametri per i compensi professionali di cui alla L. n. 247 del 2012 e relativi decreti ministeriali attuativi. *(Cassazione Civile, SS. UU., 8 luglio 2021, n. 19427)* Osservatorio **1150**

Procura alle liti

Mandato ad litem nei procedimenti di protezione internazionale

Contrasti rimessi alle Sezioni Unite *(Cassazione Civile 23 giugno 2021, n. 17970, ord. interloc.)* Osservatorio **1159**

Riforme

PNRR

Il Piano nazionale di ripresa e resilienza tra diritto europeo e nazionale: un tentativo di inquadramento giuridico di *M. Clarich* **1025**

Risarcimento del danno

Danno da perdita del rapporto parentale

In tema di danno non patrimoniale risarcibile in caso di morte causata da un illecito, il pregiudizio risarcibile conseguente alla perdita del rapporto parentale che spetta *"iure proprio"* ai prossimi congiunti (da tenere distinto dai pregiudizi risarcibili *iure hereditatis*) riguarda la lesione della relazione che legava i parenti al defunto, ove sia provata l'effettività e la consistenza di tale relazione, ma non anche il rapporto di convivenza, non assurgendo quest'ultimo a connotato minimo di relativa esistenza. (Nella specie, nel ribadire il principio, la Suprema Corte ha cassato la decisione di appello che nel rideterminare e confermare la liquidazione effettuata dal primo giudice, aveva dapprima correttamente affermato che la invalidità pregressa del *de cuius* non rileva ai fini della quantificazione del danno morale subìto dalla sorella minore e poi illogicamente sminuito il legame affettivo esistente tra i due in considerazione della non più giovane età dei due fratelli all'epoca del fatto e dall'assenza della convivenza). *(Cassazione Civile, Sez. III, 25 giugno 2021, n. 18284, ord.)* Osservatorio .. **1153**

Azione del terzo trasportato e litisconsorzio necessario del vettore

Nel caso di sinistro in cui sia coinvolto solo il veicolo in cui sia trasportato il danneggiato, questi, deducendo la fattispecie di cui all'art. 2054, comma 1, c.c., ha azione diretta per il risarcimento del danno nei confronti dell'impresa di assicurazione del veicolo sul quale viaggiava al momento del sinistro quale impresa di assicurazione del responsabile civile ai sensi dell'art. 144, D.Lgs. n. 209 del 2005. *(Cassazione Civile, Sez. III, 23 giugno 2021, n. 17963)* Osservatorio **1155**

Trascrizione della domanda giudiziale

Rinnovazione della trascrizione

Rinnovazione della trascrizione della domanda giudiziale nei confronti di eredi e aventi causa del convenuto *(Cassazione Civile, Sez. II, 22 dicembre 2020, n. 29248)* di *A. Caloni* **1088**

Il Corriere giuridico

Mensile di giurisprudenza civile, legislazione e opinioni

Per informazioni in merito
a contributi, articoli ed argomenti trattati, scrivere o telefonare a:

telefono 02 82476.828
e-mail: redazione.ilcorrieregiuridico.ipsoa@wolterskluwer.com

Per informazioni su gestione abbonamenti, numeri arretrati, cambi d'indirizzo, ecc., scrivere o telefonare a:

Wolters Kluwer Italia S.r.l. Servizio Clienti
telefono 02 824761 –
telefax 02 82476.799
e-mail: servizio.clienti@wolterskluwer.com

EDITRICE
Wolters Kluwer Italia S.r.l.
Via dei Missaglia, n. 97 - Edificio
B3 - 20142 Milano

INDIRIZZO INTERNET
www.edicolaprofessionale.com/ilcorrieregiuridico

DIRETTORE RESPONSABILE
Giulietta Lemmi

REDAZIONE
Francesco Cantisani, Ines Attorresi, Michela Ambrosini

REALIZZAZIONE GRAFICA
Wolters Kluwer Italia S.r.l.

FOTOCOMPOSIZIONE
Integra Software Services Pvt. Ltd.

STAMPA
L.E.G.O. S.p.A.
Viale dell'Industria, 2
36100 Vicenza

L'elaborazione dei testi, anche se curata con scrupolosa attenzione, non può comportare specifiche responsabilità per eventuali errori o inesattezze

PUBBLICITÀ:

Wolters Kluwer

E-mail: advertising-it@wolterskluwer.com
www.wolterskluwer.it
Via dei Missaglia, n. 97 - Edificio
B3 - 20142 Milano

Autorizzazione del Tribunale di Milano n. 489 del 18 dicembre 1982

Tariffa R.O.C.: Poste Italiane Spa - Spedizione in abbonamento Postale - D.L. 353/2003 (conv. in L. 27 febbraio 2004, n. 46) art. 1, comma 1, DCB Milano
Iscritta nel Registro Nazionale della Stampa con il n. 3353 vol. 34 foglio 417 in data 31 luglio 1991
Iscrizione al R.O.C. n. 1702

ABBONAMENTI
Gli abbonamenti hanno durata annuale e si intendono rinnovati, in assenza di disdetta da comunicarsi entro 60 gg. prima della data di scadenza, a mezzo raccomandata A.R. da inviare a
Wolters Kluwer Italia S.r.l. Via dei Missaglia, n. 97 - Edificio B3 -20142 - Milano.
L'abbonamento cartaceo comprende nel prezzo di abbonamento l'estensione on line della rivista, consultabile all'indirizzo
www.edicolaprofessionale.com/corrgiur
L'abbonamento digitale è consultabile all'indirizzo
www.edicolaprofessionale.com/corrgiur

ITALIA
Abbonamento annuale cartaceo solare (gennaio - dicembre) oppure 12 mesi rolling dalla data di sottoscrizione € 260,00
Abbonamento digitale 12 mesi rolling dalla data di sottoscrizione: € 242,00 + Iva 4%

ESTERO
Abbonamento annuale cartaceo solare (gennaio - dicembre) oppure 12 mesi rolling dalla data di sottoscrizione € 520,00
Abbonamento digitale 12 mesi rolling dalla data di sottoscrizione: € 242,00

MAGISTRATI e UDITORI GIUDIZIARI - sconto del 20% sull'acquisto dell'abbonamento annuale alla rivista applicabile rivolgendosi alle Agenzie Wolters Kluwer (wolterskluwer.it/rete-di-vendita) o inviando l'ordine via posta a Wolters Kluwer Italia s.r.l., Via dei Missaglia, n. 97 - Edificio B3 - 20142 Milano o via fax al n. 02-82476403 o rivolgendosi al Servizio Informazioni Commerciali al n. 02-82476794.
Nell'ordine di acquisto i magistrati dovranno allegare fotocopia del proprio tesserino identificativo attestante l'appartenenza alla magistratura.

MODALITÀ DI PAGAMENTO
Versare l'importo sul C/C/P n. 583203 intestato a WKI S.r.l. Gestione incassi - Via dei Missaglia, n. 97 - Edificio B3 -20142 -Milano

oppure
Inviare assegno bancario/circolare non trasferibile intestato a Wolters Kluwer Italia S.r.l.
Indicare nella causale del versamento il titolo della rivista e l'anno di abbonamento.

Prezzo copia: € 33,00

Arretrati: prezzo dell'anno in corso all'atto della richiesta

DISTRIBUZIONE
Vendita esclusiva per abbonamento

Il corrispettivo per l'abbonamento a questo periodico è comprensivo dell'IVA assolta dall'editore ai sensi e per gli effetti del combinato disposto dell'art. 74 del D.P.R. 26/10/1972, n. 633 e del D.M.29/12/1989 e successive modificazioni e integrazioni.

Egregio abbonato,
ai sensi dell'art. 13 del Regolamento (UE) 2016/679 del 27 aprile 2016, "relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali, nonché alla libera circolazione di tali dati e che abroga la direttiva 95/46/CE (regolamento generale sulla protezione dei dati)", La informiamo che i Suoi dati personali sono registrati e custoditi su database elettronici situati nel territorio nazionale e di Paesi appartenenti allo Spazio Economico Europeo (SEE), o paesi terzi che garantiscono un adeguato livello di protezione dei dati. Wolters Kluwer Italia S.r.l., in qualità di Titolare del trattamento, utilizzerà i dati che La riguardano per finalità amministrative e contabili. I Suoi recapiti postali e il Suo indirizzo di posta elettronica potrebbero essere anche utilizzati ai fini di vendita diretta di prodotti o servizi analoghi a quelli della presente vendita.
Lei ha il diritto di chiedere a Wolters Kluwer Italia S.r.l. l'accesso ai dati personali che La riguardano, nonché la rettifica, la cancellazione per violazione di legge, la limitazione o l'opposizione al loro trattamento ai fini di invio di materiale pubblicitario, vendita diretta e comunicazioni commerciali. Lei ha, inoltre, il diritto di revocare il consenso in qualsiasi momento, senza pregiudicare la liceità del trattamento basata sul consenso prestato prima della revoca, nonché di proporre reclamo all'Autorità Garante per il trattamento dei dati personali ai sensi dell'art. 77 del Regolamento UE 679/2016.
L'elenco aggiornato dei responsabili e delle persone autorizzate al trattamento è consultabile presso la sede di Wolters Kluwer Italia S.r.l. – Via dei Missaglia, n. 97, Edificio B3 – 20142 Milano (MI).